



Aussteller* Exhibitor*	Freifläche Outdoor area	Messehalle Exhibition hall	Stand-Nr. Stand number

*zugleich Rechnungsadressat, soweit unten nicht abweichend angegeben | *also recipient of invoice, unless noted otherwise below
 Dieses Formblatt ist zu senden an | This form should be returned to: Messe/Veranstaltung | Trade fair/event:

Leipziger Messe GmbH
 Messe-Allee 1
 04356 Leipzig

Tel.: +49 341 678-6993
 Fax: +49 341 678-6994
 cleaning@leipziger-messe.de

1. Entsorgung | Waste disposal

- | | |
|---|---|
| <p>1.1 Der während der Veranstaltung, bei der Montage oder Demontage des Standes anfallende Abfall bzw. Reststoff ist vom Besteller zu beseitigen. Die in diesem Zusammenhang anfallenden Kosten sind vom Aussteller zu tragen.</p> <p>1.2 Die Ausstellungsfläche ist nach Standabbau besenrein zu hinterlassen. Für die Entsorgung von Abfällen und Materialien, die nach der Veranstaltung zurückgelassen werden, wird eine Pauschale von 316 €/Behälter berechnet, es sei denn, der Auftraggeber weist nach, dass ein Bearbeitungsaufwand nicht oder nur in geringerer Höhe entstanden ist. In diesem Fall ermäßigt sich die Pauschale entsprechend.</p> | <p>1.1 Rubbish and waste materials which accumulate during the event or during the setting up and dismantling of stands are to be removed by the person who placed the order. All costs incurred are to be borne by the exhibitor.</p> <p>1.2 The exhibition space must be left in swept condition after the stand has been dismantled. A lump-sum fee of 316 €/container will be charged for the disposal of waste and materials left behind after an event, unless the client can prove that this action did not result in any or only minimal processing requirements. In that case, the lump-sum fee will be reduced accordingly.</p> |
|---|---|

2. Abfallaufkommen | Volume of waste

Artikel Item	Preis €/Behälter Price €/containe (1,1 m ³ , max 200 kg)	Lieferdatum delivery date	Anzahl/Stück einmalige Lieferung/taggleiche Entsorgung Quantity one-time delivery/same-day dispo
Kunststoff, Folie Plastic, film, foil	64,00		
Papier, Kartonagen Paper, cardboard	64,00		
Holz Wood	64,00		
Metall Metal	64,00		
Glas, sortiert Glass, sorted	64,00		
Restmüll Other waste	155,00		
Speiseabfälle Food waste	31,00 €/120 l		
Teppichboden (sauber) Carpeting (clean)	2,00 €/m ²		m ²
Abdeckfolie für Teppich Dustsheets for carpet	2,00 €/m ²		m ²

3. Kleinstmengenentsorgung | Disposal of small quantities

Kleinere Mengen an Bewirtungs- und sonstigen Abfällen, sind nach **Kunststoffen (gelb), Papier (blau), Glas (grün) und Restmüll (rot)** sortenrein getrennt zu sammeln.
 Smaller amounts of rubbish and other waste must be sorted and disposed of seperately in coloured bin bags als follows: **plastic (yellow); paper (blue); glass (green); other waste (red).**

Alle Preise gelten zuzüglich der gesetzlich gültigen Umsatzsteuer. Preisänderungen vorbehalten.

All prices plus VAT at the legally applicable rate. Prices are subject to alteration.

Wir erteilen unter Anerkennung der Allgemeinen Servicebedingungen (ASB) der Leipziger Messe, der Technischen Richtlinien und unter Beachtung der Hinweise zur Abfallentsorgung den Auftrag.

We accept the General Terms and Conditions of Service of Leipziger Messe and the Technical Guidelines, have taken into account the Notes on waste disposal and wish to place the order.

Abweichende Rechnungsadresse | Different invoice address

Die Bestellung erfolgt nicht im Namen des Ausstellers, sondern im Namen von: | The purchase order not placed on behalf of the exhibitor, but in the name of:
 Die Rechnung soll abweichend von oben postalisch an folgende Adresse geschickt werden: | Notwithstanding the above, the invoice must be sent to the following address by post:

<p>Firma Company</p> <p>Straße Street</p> <p>PLZ/Ort, Land Postcode, ZIP/Town, Country</p> <p>Umsatzsteuer-Identifikationsnummer (UST-ID-Nr.) VAT-ID-Number</p>	<p>Organisatorischer Ansprechpartner Organisational contact person</p> <p>Name Name</p> <p>Telefon Phone</p> <p>E-Mail e-mail</p>
---	--

Datum, Stempel, rechtsverbindliche Unterschrift | Date, Stamp, Signature

Name in Druckbuchstaben | Name in block letters



Aussteller Exhibitor	Freifläche Outdoor area	Messehalle Exhibition hall	Stand-Nr. Stand number
------------------------	---------------------------	------------------------------	--------------------------

3. Kleinstmengenentsorgung | Disposal of small quantities

Artikel Item	Preis €/Set Price €/Set	Lieferdatum delivery date	Stückzahl Set (einmalige Lieferung inkl. abendliche Entsorgung) Quantity Set (one-time delivery including evening collection and subsequent disposal)
Abfallbeutel-Set Bin bag set	23,00		

Leistungsumfang: Set zu 4 Beutel je 70 l in 4 Farben | Service scope: set of four 70 l bags in 4 colors

Artikel	Preis €/Stück Price €/bag	Lieferdatum delivery date	Anzahl/Stück (einmalige Lieferung inkl. abendliche Entsorgung) Quantity (one-time delivery including evening collection and subsequent disposal)
Abfallbeutel Bin bag	13,00		

Leistungsumfang: 1 Beutel mit Kennzeichnung à 70 l

Service scope: 1 bag with label, 70 l

4. Großmengenentsorgung | Bulk disposal

Gestellung von Großcontainern bei Selbstbeladung erfolgt ausschließlich über das von der Leipziger Messe autorisierte Entsorgungsunternehmen. Die Abrechnung erfolgt in Tonne (t).

Large containers for self-loading purposes may only provided by the disposal company authorised by Leipziger Messe. Charges will be applied on a per tonne (t) basis.

Artikel Item (Preis € in t)/Bitte ankreuzen. (Price € in t) / Please check.	Anzahl/Stück Container (einmalige Lieferung) Number pieces Container (One-time delivery)	Lieferdatum delivery date	Containergröße in m ³ Container size in m ³	Abholdatum pickup date
<input type="checkbox"/> Kunststoff, Folie Plastic, film, foil				
<input type="checkbox"/> Papier, Kartonagen Paper, cardboard				
<input type="checkbox"/> Holz Wood				
<input type="checkbox"/> Schrott/Metall Metal				
<input type="checkbox"/> Restmüll Other waste (389,00 €/t)				
<input type="checkbox"/> Sperrmüll Bulky waste (389,00 €/t)				
<input type="checkbox"/> gemischte Bauabfälle (bei Selbstbeladung) Mixed construction waste (to be loaded by the exhibitor) (389,00 €/t)				
<input type="checkbox"/> Grünabfälle Organic waste (143,00 €/t)				
<input type="checkbox"/> Teppichboden Carpeting (389,00 €/t)				

zzgl. Transportpauschale in Höhe von 189,00 €/Containerleerung | plus a flat transportation fee of EUR 189.00 for each time the container is emptied

5. Sonderabfälle | Hazardous waste

Sonderabfälle dürfen dem normalen Abfall nicht beigegeben werden. Produktionsabfälle, die beispielsweise mit Öl oder Emulsion vermischt sind, gelten als Sonderabfall.

Auf Anfrage erhalten Sie ein entsprechendes Angebot.

Hazardous waste may not be combined with normal waste. Production waste which for example is mixed with oil or emulsion is counted as hazardous waste.

You will receive a corresponding cost offer on request.

Die Entsorgung der Emulsionen/Lösungen erfolgt ausschließlich durch ein von der Leipziger Messe beauftragtes Entsorgungsunternehmen.

Emulsions/solvents are solely removed by a waste management company engaged by Leipziger Messe.

Alle Preise gelten zuzüglich der gesetzlich gültigen Umsatzsteuer. Preisänderungen vorbehalten.

All prices plus VAT at the legally applicable rate. Prices are subject to alteration.

Firmenstempel Company stamp	Datum Date	Unterschrift Signature
-------------------------------	--------------	--------------------------

Diese Seite gilt nur in Verbindung mit der unterschriebenen Seite 1 des Bestellblattes C2.

This page is valid only in association with the signed page 1 of order form C2.